

新申報

本報地址：上海南京路  
電話：二二二二  
零售每份五分

金大樓牌  
GOLDEN MANSION  
司公限有股公華中

中日條約締結  
兩週紀念

中日兩國為清算過去，無任在地理上種族上及文化上之親善，而締結此項條約，實為兩國關係史上之重要事件。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。

中日締約一周年紀念  
以新精神創新生命

汪主席發表告全國國民書



汪主席

中日兩國為清算過去，無任在地理上種族上及文化上之親善，而締結此項條約，實為兩國關係史上之重要事件。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。

無日本亦即無中國

百年以來，英美帝國主義，侵略亞洲，侵略中國，其目的在使中國淪為其殖民地。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。

本互敬互信互愛精神  
加緊中日間親善合作



重光大使

重光大使發給在華日僑書

中日兩國為清算過去，無任在地理上種族上及文化上之親善，而締結此項條約，實為兩國關係史上之重要事件。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。

中日基本條約二周年

中日基本條約之締結，為兩國關係史上之重要事件。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。

只知耕耘不問收穫

中日兩國為清算過去，無任在地理上種族上及文化上之親善，而締結此項條約，實為兩國關係史上之重要事件。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。

中日滿三國共同宣言

中日滿三國共同宣言之發表，為兩國關係史上之重要事件。此項宣言之發表，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項宣言之發表，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。

互相諒解互相信賴

中日兩國為清算過去，無任在地理上種族上及文化上之親善，而締結此項條約，實為兩國關係史上之重要事件。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。

起而劍仗

中日兩國為清算過去，無任在地理上種族上及文化上之親善，而締結此項條約，實為兩國關係史上之重要事件。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。

中日提携

中日兩國為清算過去，無任在地理上種族上及文化上之親善，而締結此項條約，實為兩國關係史上之重要事件。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。

位地府國

中日兩國為清算過去，無任在地理上種族上及文化上之親善，而締結此項條約，實為兩國關係史上之重要事件。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。

感情融和

中日兩國為清算過去，無任在地理上種族上及文化上之親善，而締結此項條約，實為兩國關係史上之重要事件。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。此項條約之締結，不僅使兩國間之宿怨得以洗刷，且使兩國間之合作關係得以奠定。



# 戰後南洋財政建設近況

希平譯自國際經濟週報

本文原題「軍政建設期的南方財政」

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

戰後南洋的財政建設，在軍事上與政治上，均已進入一個新的階段。在軍事上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在政治上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。在財政上，由於盟軍的勝利，南洋的局勢已趨於穩定。

中央儲備銀行上海分行通告

本報廣告部改訂新刊例啓事

浦西商業銀行股份有限公司舉行創立會公告

中國染織業銀行股份有限公司籌備處公告

裕華鹽業公司上海租界區裕茂官鹽號啓事

永生有限公司股東臨時會啓事

上海法商電車電燈公司通告

上海合成軍裝廠改組加記啓事

歸鄉內地即日起程

名貴皮鞋

冬季大犧牲

瑞士皮鞋公司

順風牌煤油爐

車汽斯瓦

求欲

便靈樣全

爐油代

點特妙神







# 雙語教育改革私見

鍾淋

鄙人從事雙語教育已數年矣。應平日觀察所得，深感雙語教育之利弊，其推行之難，非筆墨所能形容。茲就私見，略述一二。

（一）雙語教育之利。雙語教育之利，在於能培養學生之雙語能力，使其在未來之社會中，能與國際社會接軌。且能培養學生之邏輯思維能力，使其在學習過程中，能養成嚴謹之態度。

（二）雙語教育之弊。雙語教育之弊，在於其推行之難。首先，教師之素質，必須優良。其次，教材之編訂，必須精確。再者，學生之學習態度，必須端正。否則，雙語教育之推行，將難有成效。

（三）雙語教育之改革。雙語教育之改革，應從教材、教師、學生三方面入手。教材之編訂，應以實用為主，避免過於理論化。教師之培訓，應加強其雙語能力，並提高其教學水平。學生之學習，應注重實踐，並養成自主學習之習慣。

## 兩種典型的練習生

號平

身為上海市民的父親，對於他的兒子，總有一種特殊的感情。他希望他的兒子，能成為一個優秀的人才。為此，他為他的兒子，安排了兩種典型的練習生。

第一種練習生，是那些成績優異，但性格孤僻的學生。他們在學校裡，成績名列前茅，但在生活中，卻顯得格格不入。他們的父親，希望他們能通過練習，學會與人交往，學會生活。

第二種練習生，是那些成績一般，但性格活潑的學生。他們在學校裡，成績平平，但在生活中，卻顯得很有活力。他們的父親，希望他們能通過練習，提高學習成績，並培養他們的責任感。

## 如此煮粥熱水瓶

金雲

煮粥，是中國人最喜歡吃的一種食物。而煮粥，又是最容易做的一種食物。但如何煮出一鍋好粥，卻是一件不容易的事。最近，我發現了一個煮粥的好方法，那就是用熱水瓶煮粥。

首先，將米淘乾淨，放入熱水瓶中。然後，加入適量的水。最後，將熱水瓶放在火上煮。這樣煮出的粥，既好喝，又容易消化。



## 人文郵票圖志

義興樂家史邦邦

義興樂家史邦邦，是一位著名的郵票收藏家。他收藏了大量的中國郵票，並將其編成了一本《人文郵票圖志》。這本書不僅是一本郵票收藏指南，也是一本中國文化史。書中收錄了大量的中國郵票，並對其進行了詳細的介紹。這本書的出版，對於中國郵票收藏愛好者來說，無疑是一本寶貴的參考資料。

<b>宏碧緣</b> 第三集 安打揚播州 婦孺馬店開	<b>院戲大金黃</b> 四一四八話電 黃一四話電 黃一四話電 黃一四話電	<b>台舞大</b> 二〇二九〇〇九話電 （演開時七晚戲夜演時十上） 早請滿連今夜 ★中魔影 ★飛燕 ★怪神 ★劍俠傳	<b>東浙</b> 四三三九話電 （演開時七晚戲夜演時十上） 春爭李桃 春爭李桃 春爭李桃	<b>宮天</b> 六四八二話電 （演開時七晚戲夜演時十上） 斷人腸 斷人腸 斷人腸	<b>新大</b> 六四八二話電 （演開時七晚戲夜演時十上） 飛南燕 飛南燕 飛南燕	<b>樓韻天安永</b> 六四八二話電 （演開時七晚戲夜演時十上） 飛南燕 飛南燕 飛南燕	<b>施樂先</b> 六四八二話電 （演開時七晚戲夜演時十上） 飛南燕 飛南燕 飛南燕	<b>界世大</b> 六四八二話電 （演開時七晚戲夜演時十上） 飛南燕 飛南燕 飛南燕	<b>老開</b> 六四八二話電 （演開時七晚戲夜演時十上） 飛南燕 飛南燕 飛南燕
-------------------------------------	---	--	--	---	---	--	--	--	---